

NL Handleiding: WMF Pizzasnijder Profi Plus – Roestvrij staal – Ø 7,2 cm

Producttitel

WMF Pizzasnijder Profi Plus – Roestvrij staal – Ø 7,2 cm

Inhoud van het product

- 1 × Pizzasnijder Profi Plus (Diameter mes: 7,2 cm, Lengte: 23,5 cm)
- Materiaal: Cromargan® roestvrij staal 18/10

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Snijden van pizzapunten met roterende blades
- Vaatwasserbestendig: Ja
- Handwas aanbevolen: Spoel direct na gebruik af onder warm water met zachte spons
- Niet geschikt voor: Diepvriespizza's met zeer harde korst
- Reinigingstips: Vermijd schurende schoonmaakmiddelen om krassen te voorkomen; zorg dat u de pizzasnijder na reiniging goed laat drogen
- Veiligheidsinstructies: Houd uw vingers uit de buurt van het draaiende mes tijdens gebruik

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog direct na het afwassen met een droge doek om watervlekken te voorkomen.
- Vlekken: Verwijder hardnekkige vlekken of verkleuringen met een roestvrij staal-reiniger of een oplossing van water en azijn.
- Vermijd: Gebruik geen staalwol of schurende schoonmaakmiddelen; deze kunnen het oppervlak bekrassen.
- Opslag: Sla het product droog op om vochtophoping en eventuele oxidatie te voorkomen.

Veiligheidsinstructies

- Warmte: Roestvrij staal kan heet worden bij contact met warm voedsel of hete vloeistoffen. Gebruik ovenwanten of pannenlappen waar nodig.
- Scherpe randen: Controleer het product vóór eerste gebruik op bramen of scherpe randen.
- Gebruik: Niet gebruiken als het product zichtbaar beschadigd of vervormd is.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instructies voor verwijdering

- Roestvrij staal is volledig recyclebaar. Breng afgedankt keukengerei naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.

- Verwijder eventuele niet-metalen onderdelen (bijv. plastic of rubber handvatten) vóór inlevering en voer deze apart af volgens de lokale richtlijnen.

Waarschuwingen

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN User Manual: WMF Pizza Cutter Profi Plus – Stainless Steel – Ø 7.2 cm

Product Title

WMF Pizza Cutter Profi Plus – Stainless Steel – Ø 7.2 cm

Contents of the Product

- 1 × Pizza Cutter Profi Plus (Blade diameter: 7.2 cm, Length: 23.5 cm)
- Material: Cromargan® stainless steel 18/10

User Instructions

- Use: Cutting pizza slices with rotating blade
- Dishwasher-safe: Yes
- Hand washing recommended: Rinse immediately after use under warm water with soft sponge
- Not suitable for: Frozen pizzas with very hard crust
- Cleaning tips: Avoid abrasive cleaners to prevent scratching; ensure the pizza cutter is thoroughly dried after cleaning
- Safety instructions: Keep fingers away from the rotating blade during use

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Wash with warm water and a mild detergent. Dry immediately after washing with a dry cloth to prevent water spots.
- Stains: Remove stubborn stains or discolouration with a stainless steel cleaner or a solution of water and vinegar.
- Avoid: Do not use steel wool or abrasive cleaning agents, as these can scratch the surface.
- Storage: Store the product dry to prevent moisture build-up and possible oxidation.

Safety Instructions

- Heat: Stainless steel can become hot when in contact with hot food or liquids. Use oven mitts or pot holders where needed.
- Sharp edges: Check the product for burrs or sharp edges before first use.
- Use: Do not use if the product is visibly damaged or deformed.

Age Restrictions

Not applicable. This product is suitable for use by adults and children under the supervision of an adult.

Disposal Instructions

- Stainless steel is fully recyclable. Take discarded kitchenware to a metal recycling point or local recycling centre.
- Remove any non-metal components (e.g. plastic or rubber handles) before disposal and discard them separately according to local guidelines.

Warnings

- **P103:** Read label/these instructions before use.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: WMF Pizzaschneider Profi Plus – Edelstahl – Ø 7,2 cm

Produkttitel

WMF Pizzaschneider Profi Plus – Edelstahl – Ø 7,2 cm

Produktinhalt

- 1 × Pizzaschneider Profi Plus (Messerdurchmesser: 7,2 cm, Länge: 23,5 cm)
- Material: Cromargan® Edelstahl 18/10

Benutzeranleitung

- Verwendung: Schneiden von Pizzastücken mit rotierendem Messer
- Spülmaschinenfest: Ja
- Handwäsche empfohlen: Sofort nach Gebrauch unter warmem Wasser mit weichem Schwamm abspülen
- Nicht geeignet für: Tiefkühlpizzas mit sehr harter Kruste
- Reinigungstipps: Vermeiden Sie Scheuermittel, um Kratzer zu vermeiden; stellen Sie sicher, dass der Pizzaschneider nach der Reinigung gründlich trocknet
- Sicherheitsanweisungen: Halten Sie Ihre Finger während des Gebrauchs vom rotierenden Messer fern

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel abwaschen. Nach dem Waschen sofort mit einem trockenen Tuch abtrocknen, um Wasserflecken zu vermeiden.
- Flecken: Hartnäckige Flecken oder Verfärbungen mit einem Edelstahlreiniger oder einer Wasser-Essig-Lösung entfernen.
- Vermeiden: Keine Stahlwolle oder scheuernde Reinigungsmittel verwenden, da diese die Oberfläche zerkratzen können.
- Lagerung: Das Produkt trocken aufbewahren, um Feuchtigkeitsansammlungen und mögliche Oxidation zu vermeiden.

Sicherheitshinweise

- Wärme: Rostfreier Stahl kann sich durch den Kontakt mit heißen Speisen oder Flüssigkeiten erhitzen. Verwenden Sie bei Bedarf Ofenhandschuhe oder Topflappen.
- Scharfe Kanten: Überprüfen Sie das Produkt vor der ersten Verwendung auf Grate oder scharfe Kanten.
- Verwendung: Nicht verwenden, wenn das Produkt sichtbar beschädigt oder verformt ist.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene und Kinder unter Aufsicht eines Erwachsenen geeignet.

Entsorgungshinweise

- Rostfreier Stahl ist vollständig recycelbar. Bringen Sie ausgedientes Küchengeschirr zu einer Metall-Sammelstelle oder zum Wertstoffhof.
- Entfernen Sie vor der Abgabe etwaige Nicht-Metall-Komponenten (z. B. Griffe aus Kunststoff oder Gummi) und entsorgen Sie diese gemäß den örtlichen Vorschriften getrennt.

Warnhinweise

- **P103:** Vor Gebrauch Etikett/diese Anweisungen lesen.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

FR Manuel d'utilisation: WMF Coupe-Pizza Profi Plus – Acier Inoxydable – Ø 7,2 cm

Titre du produit

WMF Coupe-Pizza Profi Plus – Acier Inoxydable – Ø 7,2 cm

Contenu du produit

- 1 x Coupe-Pizza Profi Plus (Diamètre de la lame: 7,2 cm, Longueur: 23,5 cm)
- Matériau: Acier inoxydable Cromargan® 18/10

Instructions d'utilisation

- Utilisation: Découpe de parts de pizza avec lame rotative
- Lave-vaisselle: Oui
- Lavage à la main recommandé: Rincez immédiatement après utilisation sous l'eau tiède avec une éponge douce
- Non adapté à: Pizzas surgelées avec croûte très dure
- Conseils de nettoyage: Évitez les nettoyeurs abrasifs pour prévenir les rayures; assurez-vous que le coupe-pizza sèche bien après le nettoyage
- Instructions de sécurité: Tenez vos doigts éloignés de la lame rotative pendant l'utilisation

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage : Laver à l'eau chaude avec un détergent doux. Sécher immédiatement après le lavage avec un chiffon sec pour éviter les traces d'eau.
- Taches : Éliminer les taches tenaces ou les décolorations avec un nettoyeur pour inox ou une solution d'eau et de vinaigre.
- À éviter : Ne pas utiliser de laine d'acier ni de produits abrasifs, qui pourraient rayer la surface.
- Rangement : Ranger le produit au sec pour éviter l'accumulation d'humidité et une éventuelle oxydation.

Consignes de sécurité

- Chaleur : L'acier inoxydable peut devenir chaud au contact d'aliments chauds ou de liquides bouillants. Utilisez des gants de four ou des maniques si nécessaire.
- Bords tranchants : Vérifiez l'absence de bavures ou de bords tranchants avant la première utilisation.
- Utilisation : Ne pas utiliser si le produit est visiblement endommagé ou déformé.

Restrictions d'âge

Sans objet. Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes et des enfants sous la surveillance d'un adulte.

Instructions d'élimination

- L'acier inoxydable est entièrement recyclable. Déposez les ustensiles de cuisine usagés dans un point de collecte pour métaux ou en déchetterie.

- Retirez les éventuelles pièces non métalliques (p. ex. poignées en plastique ou en caoutchouc) avant le dépôt et éliminez-les séparément conformément aux consignes locales.

Avertissements

- **P103:** Lire l'étiquette/ces instructions avant utilisation.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT Manuale d'uso: WMF Taglierina per Pizza Profi Plus – Acciaio Inossidabile – Ø 7,2 cm

Titolo del prodotto

WMF Taglierina per Pizza Profi Plus – Acciaio Inossidabile – Ø 7,2 cm

Contenuto del prodotto

- 1 × Taglierina per Pizza Profi Plus (Diametro lama: 7,2 cm, Lunghezza: 23,5 cm)
- Materiale: Acciaio inossidabile Cromargan® 18/10

Istruzioni per l'uso

- Utilizzo: Taglio di fette di pizza con lama rotante
- Lavastoviglie: Sì
- Lavaggio manuale consigliato: Risciacquare immediatamente dopo l'uso sotto acqua tiepida con spugna morbida
- Non adatto a: Pizze surgelate con crosta molto dura
- Consigli per la pulizia: Evitare detergenti abrasivi per prevenire i graffi; assicurarsi che il taglierina per pizza si asciughi completamente dopo la pulizia
- Istruzioni di sicurezza: Tenere le dita lontane dalla lama rotante durante l'uso

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare con acqua calda e un detergente delicato. Asciugare immediatamente dopo il lavaggio con un panno asciutto per evitare le macchie d'acqua.
- Macchie: Rimuovere macchie ostinate o scolorimenti con un detergente per acciaio inossidabile o una soluzione di acqua e aceto.
- Evitare: Non utilizzare pagliette in acciaio o detergenti abrasivi che potrebbero graffiare la superficie.
- Conservazione: Conservare il prodotto in luogo asciutto per evitare accumuli di umidità e possibile ossidazione.

Istruzioni di sicurezza

- Calore: L'acciaio inossidabile può scaldarsi a contatto con cibi caldi o liquidi bollenti. Utilizzare guanti da forno o presine se necessario.
- Bordi taglienti: Controllare il prodotto per eventuali bave o bordi taglienti prima del primo utilizzo.
- Utilizzo: Non utilizzare se il prodotto è visibilmente danneggiato o deformato.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è adatto all'uso da parte di adulti e bambini sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per lo smaltimento

- L'acciaio inossidabile è completamente riciclabile. Portare gli utensili da cucina dismessi a un punto di raccolta per metalli o al centro di riciclaggio locale.
- Rimuovere eventuali componenti non metallici (ad es. manici in plastica o gomma) prima della consegna e smaltirli separatamente secondo le normative locali.

Avvertenze

- **P103:** Leggere l'etichetta/queste istruzioni prima dell'uso.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: WMF Nóż do Pizzy Profi Plus – Stal Nierdzewna – Ø 7,2 cm

Tytuł produktu

WMF Nóż do Pizzy Profi Plus – Stal Nierdzewna – Ø 7,2 cm

Zawartość produktu

- 1 x Nóż do Pizzy Profi Plus (Średnica ostrza: 7,2 cm, Długość: 23,5 cm)
- Materiał: Stal nierdzewna Cromargan® 18/10

Instrukcje użytkowania

- Zastosowanie: Krojenie kawałków pizzy za pomocą obracającego się ostrza
- Zmywarki: Tak
- Mycie ręczne zalecane: Płucz natychmiast po użyciu pod ciepłą wodą miękką gąbką
- Nie nadaje się do: Pizzy mrożonej z bardzo twardym spodkiem
- Porady czyszczenia: Unikaj ostrego środka czyszczącego, aby uniknąć zadrapań; upewnij się, że nóż do pizzy jest dokładnie osuszony po czyszczeniu
- Instrukcje bezpieczeństwa: Trzymaj palce z dala od obracającego się ostrza podczas użytkowania

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myć ciepłą wodą z łagodnym detergentem. Bezpośrednio po umyciu wytrzeć do sucha, aby zapobiec powstawaniu smug.
- Plamy: Usuwać uporczywe plamy lub przebarwienia za pomocą środka do czyszczenia stali nierdzewnej lub roztworu wody z octem.
- Unikać: Nie używać wełny stalowej ani ściernych środków czyszczących, ponieważ mogą zarysować powierzchnię.
- Przechowywanie: Przechowywać produkt w suchym miejscu, aby zapobiec gromadzeniu się wilgoci i ewentualnej oksydacji.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Ciepło: Stal nierdzewna może się nagrzewać w kontakcie z gorącymi potrawami lub cieczami. W razie potrzeby należy używać rękawic kuchennych lub uchwytów.
- Ostre krawędzie: Przed pierwszym użyciem sprawdź produkt pod kątem zadziórów lub ostrych krawędzi.
- Użytkowanie: Nie używać, jeśli produkt jest wyraźnie uszkodzony lub odkształcony.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt jest przeznaczony do użytku przez dorosłych oraz dzieci pod nadzorem osoby dorosłej.

Instrukcje utylizacji

- Stal nierdzewna nadaje się w całości do recyklingu. Zużyte przybory kuchenne należy przekazać do punktu zbiórki metali lub punktu selektywnej zbiórki odpadów.
- Przed oddaniem należy usunąć wszelkie elementy niemetalowe (np. plastikowe lub gumowe uchwyty) i przekazać je oddzielnie zgodnie z lokalnymi wytycznymi.

Ostrzeżenia

- **P103:** Przed użyciem przeczytać etykietę/niniejsze instrukcje.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

ES Manual de usuario: WMF Cortador de Pizza Profi Plus – Acero Inoxidable – Ø 7,2 cm

Título del producto

WMF Cortador de Pizza Profi Plus – Acero Inoxidable – Ø 7,2 cm

Contenido del producto

- 1 x Cortador de Pizza Profi Plus (Diámetro de la cuchilla: 7,2 cm, Longitud: 23,5 cm)
- Material: Acero inoxidable Cromargan® 18/10

Instrucciones de uso

- Uso: Corte de porciones de pizza con cuchilla rotatoria
- Apto para lavavajillas: Sí
- Lavado a mano recomendado: Enjuague inmediatamente después del uso bajo agua tibia con esponja suave
- No apto para: Pizzas congeladas con masa muy dura
- Consejos de limpieza: Evite limpiadores abrasivos para prevenir arañazos; asegúrese de que el cortador de pizza se seque completamente después de limpiar
- Instrucciones de seguridad: Mantenga los dedos alejados de la cuchilla rotatoria durante el uso

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lavar con agua caliente y un detergente suave. Secar inmediatamente tras el lavado con un paño seco para evitar manchas de agua.
- Manchas: Eliminar manchas persistentes o decoloraciones con un limpiador para acero inoxidable o una solución de agua y vinagre.
- Evitar: No utilizar estropajos de acero ni productos abrasivos, ya que pueden rayar la superficie.
- Almacenamiento: Guardar el producto en un lugar seco para evitar la acumulación de humedad y una posible oxidación.

Instrucciones de seguridad

- Calor: El acero inoxidable puede calentarse al entrar en contacto con alimentos calientes o líquidos hirviendo. Use guantes de horno o agarraderas cuando sea necesario.
- Bordes cortantes: Compruebe el producto en busca de rebabas o bordes afilados antes del primer uso.
- Uso: No utilizar si el producto está visiblemente dañado o deformado.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto es apto para su uso por adultos y niños bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de eliminación

- El acero inoxidable es totalmente reciclable. Lleve los utensilios de cocina desechados a un punto de recogida de metales o a un punto limpio.

- Retire los componentes no metálicos (p. ej., mangos de plástico o goma) antes de la entrega y deséchelos por separado de acuerdo con las normativas locales.

Advertencias

- **P103:** Leer la etiqueta/estas instrucciones antes de usar.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

sv Bruksanvisning: WMF Pizzaskärare Profi Plus – Rostfritt Stål – Ø 7,2 cm

Produkttitel

WMF Pizzaskärare Profi Plus – Rostfritt Stål – Ø 7,2 cm

Produktinnehåll

- 1 x Pizzaskärare Profi Plus (Bladdiameter: 7,2 cm, Längd: 23,5 cm)
- Material: Rostfritt stål Cromargan® 18/10

Användarinstruktioner

- Användning: Skärning av pizzabitar med roterande blad
- Diskmaskinssäker: Ja
- Handtvätt rekommenderad: Skölj omedelbar efter användning under varmt vatten med mjuk svamp
- Inte lämplig för: Fryst pizza med mycket hård skorpa
- Rengöringstips: Undvik slipande rengöringsmedel för att förhindra repor; se till att pizzaskäraren är helt torr efter rengöring
- Säkerhetsinstruktioner: Håll fingrarna borta från det roterande bladet under användning

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Diska med varmt vatten och ett mildt diskmedel. Torka omedelbart efter diskning med en torr duk för att förhindra vattenfläckar.
- Fläckar: Ta bort envisare fläckar eller missfärgningar med ett rengöringsmedel för rostfritt stål eller en lösning av vatten och ättika.
- Undvik: Använd inte stålull eller slipande rengöringsmedel, eftersom dessa kan repa ytan.
- Förvaring: Förvara produkten torrt för att förhindra fuktansamling och eventuell oxidation.

Säkerhetsinstruktioner

- Värme: Rostfritt stål kan bli varmt vid kontakt med varm mat eller heta vätskor. Använd ugnsvantar eller grytlappar vid behov.
- Vassa kanter: Kontrollera produkten för grader eller vassa kanter före första användning.
- Användning: Använd inte produkten om den är synligt skadad eller deformerad.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är lämplig för användning av vuxna och barn under uppsikt av en vuxen.

Avfallsinstruktioner

- Rostfritt stål är helt återvinningsbart. Lämna uttjänt köksredskap till en samlingsplats för metallskrot eller återvinningscentral.
- Ta bort eventuella icke-metalliska delar (t.ex. handtag av plast eller gummi) innan inlämning och kassera dem separat enligt lokala riktlinjer.

Varningar

- **P103:** Läs etiketten/dessa instruktioner innan användning.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.